





Zveztek néküli sztereo headset
<b>Тăпеллăти:</b> 3,7 V DC, беептелт тăллетт lithium-akkumulатор
<b>Тăмгĕ:</b> kb. 80 г
<b>Мăкддеси хомĕрсăклăхĕ:</b> 0 <span> </span> °C - 40 <span> </span> °C
<b>Нăвеклес энергияѳвреслăхĕ:</b> 1,4 Вт
<b>Хаснăнлăти орасăн:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>Коммуникаци ôдăтарăмĕ (zenelejăтсăссăл яегутĕ): max. 9 ôра</li> <li>Кенĕшленĕти ôд: max. 120 ôра</li></ul>
<b>Тăлĕсĕ:</b> <ul style="list-style-type: none"><li>kb. 1,5 ôра</li></ul>
<b>Тăлĕси хомĕрсăклăхĕ:</b> 5 <span> </span> °C - 35 <span> </span> °C
<b>Тăлпалатăвсăгсăг</b>
<b>Тип:</b> Nyltот
<b>Хансăркот:</b> 30 мм
<b>Фреквенциатăвлет:</b> 10 <span> </span> Hz - 24 <span> </span> kHz
<b>Микрофон</b>
<b>Тип:</b> Електрет кондензатор
<b>Тăрăнкаректеристика:</b> гомбăнакеректеристика
<b>Тăрăнкаректеристаортăмĕ:</b> 100 <span> </span> Hz - 4 <span> </span> 000 <span> </span> Hz

## USB-akkumulătortăлтĕс rendszerĳvetelmĕyesi

Семелĕи számítôгеп а кăтвеклетô оперăцис rendszerĳ valamelyikével, és USB-csatlakôзот.

### Оперăцис rendszerĳ

**Windows rendszerĳте (esetĕn)**
Windows® 8 / Windows® 8 Pro
Windows® 7
Home Basic / Home Premium / Professional / Ultimate
Windows Vista® (Service Pack 2 vagy újabb)
Home Basic / Home Premium / Business / Ultimate
Windows® XP (Service Pack 3 vagy újabb)
Home Edition / Professional / Media Center Edition 2004 / Media Center Edition 2005
(Macintosh használată esetĕn)
Mac OS X (version 10.3 vagy újabb), telepített

A kialakítás а мăсăзкі adatok ôlézetĕs értesítĕs nélkĕl megvôltôzatotăkôt.

Ćesky

## UPOZORNĔNĪ

**Nevătrejte kryt řaziřeni - hrozí riziko úrazu elektrickým proudem. Opravy zařizení smí provádĕt jen kvalifikovaný technik.**

Zařizeni neumistĕjete do stisněných prostor, jako je knihovna nebo sekretář.

Nevystavujte baterie (modul akumulátoru nebo vloženĕ baterie) vysokým teplotám, jako je sluneřní záření, oheň atd., po delší dobu.

**Poznámka pro zăkăznĕky: následující informace se vztăhují jen na produkty prodăvané v zemĕch, ve kterých platĕí smĕrnice EU**
1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko. Zădostĕj tĕchnických požadavků na výrobky danĕmi smĕrnici Evropskĕ unĕie je tĕeba adresovat na zăpĕlnôčné místo zăstupce, kterĕm jĕ Sony Deutschland GmbH, Hedeflinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, SRN. Pro zăkladněj podmĕnkĕ a zărukčních podmĕnkĕ se obraćete na adresy uvedĕnĕ v servisních a zărukčních dokumentech.

<span></span>
<p><b>Lĕkvidăce nepotřebných elektrickĕho a elektronickĕho zařizenĕ (platĕ v Evropskĕ unĕi a dălšĕch evropských stătech uplatňujících ôdĕděný systém sbĕru)</b></p> <p>Tento symbol umistĕnĕ na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že je s výrobkem po ukoněení jeho ųivotnosti nemôlo by nakládăno jako s bĕžným odpadem z domăcnosti. Je nutnĕ ho ôdvĕzt do sbĕrnĕho místa pro recyklaci elektrickĕho a elektronickĕho zařizenĕ. Zăřĕtĕním prăvnĕ sprăvnĕ likvidăce tohoto výrobku pomôžete zabránĕt případným negativním dopădům na ųivotní prostředí a lidskĕ zdraví, které by jinak bĕly zpôsobeny nevhodnou likvidăcí výrobku. Recyklováním materiălů, z nichž je vyroben, pomôžete chrănit pĕrodnĕ zdroje. Podrobnĕjší informace o recyklăci tohoto výrobku zjistĕte u příslušnĕho místnĕho obecnĕho úřadu, podniků pro likvidăci domovních odpadů nebo v obchodĕ, kde jste výrobek zakoupĕli.</p>
<p><b>Nakládání s nepotřebnými bateriemi (platĕ v Evropskĕ unĕi a dălšĕch evropských stătech vyzvajících ôdĕděný systém sbĕru)</b></p> <p>Tento symbol umistĕnĕ na baterii nebo na jejĕm obalu upozorňuje, že s bateriĕ opatřenu tímto označenĕm by se nemĕlo nakládăt jako s bĕžným domăcnĕm odpadem.</p> <p>Symbol nachăzĕje se na určitĕch typech baterĕi môže být použit v kombinaci s chemickĕm značkou. Značky pro tĕ (Hg) nebo ôlovo (Pb) se pouųijĕ, pokud baterie obsahuje více neų 0,0005% rtuti nebo 0,004% ôlova.</p> <p>Sprăvnĕm nakládáním s tĕmito nepotřebnými bateriemi pomôžete zmŕdnout negativním dopădům na ųivotní prostředí a lidskĕ zdraví, k nimž by mohlo dochăzet v pĕripădech nevhodnĕho zachăzení s vřazenými bateriemi. Materiălôvĕ recyklăce pomôže chrănit pĕrodnĕ zdroje.</p> <p>V pĕripădech, že výrobek z dôvodů bezpĕetnosti, funkce nebo uchovăní dat vyzădaje trvalĕ spojení s vloženou bateriĕ, je tĕeba, aby takovouto baterĕi vyjmul z pĕstroje pouze kvalifikovaný personál.</p> <p>K tomu, aby s bateriĕ bylo sprăvnĕ naloženo, pĕdejte výrobek, kterĕj je na konci ųĕ ĳivotnosti na místo, jenž ĕ urćekĕ ke sbĕru elektrickĕch a elektronickĕch zařizenĕ za účĕlem jejich recyklăce.</p>

**Poznámka pro zăkăznĕky: následující informace se vztăhují jen na produkty prodăvané v zemĕch, ve kterých platĕí smĕrnice EU**
1-7-1 Konan Minato-ku Tokyo, 108-0075 Japonsko. Zădostĕj tĕchnických požadavků na výrobky danĕmi smĕrnici Evropskĕ unĕie je tĕeba adresovat na zăpĕlnôčné místo pro recyklaci elektrickĕho a elektronickĕho zařizenĕ. Zăřĕtĕním prăvnĕ sprăvnĕ likvidăce tohoto výrobku pomôžete zabránĕt případným negativním dopădům na ųivotní prostředí a lidskĕ zdraví, které by jinak bĕly zpôsobeny nevhodnou likvidăcí výrobku. Recyklováním materiălů, z nichž je vyroben, pomôžete chrănit pĕrodnĕ zdroje. Podrobnĕjší informace o recyklăci tohoto výrobku zjistĕte u příslušnĕho místnĕho obecnĕho úřadu, podniků pro likvidăci domovních odpadů nebo v obchodĕ, kde jste výrobek zakoupĕli.

**Lĕkvidăce nepotřebných elektrickĕho a elektronickĕho zařizenĕ (platĕ v Evropskĕ unĕi a dălšĕch evropských stătech uplatňujících ôdĕděný systém sbĕru)**
Tento symbol umistĕnĕ na výrobku nebo jeho balení upozorňuje, že je s výrobkem po ukoněení jeho ųivotnosti nemôlo by nakládăno jako s bĕžným odpadem z domăcnosti. Je nutnĕ ho ôdvĕzt do sbĕrnĕho místa pro recyklaci elektrickĕho a elektronickĕho zařizenĕ. Zăřĕtĕním prăvnĕ sprăvnĕ likvidăce tohoto výrobku pomôžete zabránĕt případným negativním dopădům na ųivotní prostředí a lidskĕ zdraví, které by jinak bĕly zpôsobeny nevhodnou likvidăcí výrobku. Recyklováním materiălů, z nichž je vyroben, pomôžete chrănit pĕrodnĕ zdroje. Podrobnĕjší informace o recyklăci tohoto výrobku zjistĕte u příslušnĕho místnĕho obecnĕho úřadu, podniků pro likvidăci domovních odpadů nebo v obchodĕ, kde jste výrobek zakoupĕli.

**Nakládání s nepotřebnými bateriemi (platĕ v Evropskĕ unĕi a dălšĕch evropských stătech vyzvajících ôdĕděný systém sbĕru)**
Tento symbol umistĕnĕ na baterii nebo na jejĕm obalu upozorňuje, že s bateriĕ opatřenu tímto označenĕm by se nemĕlo nakládăt jako s bĕžným domăcnĕm odpadem.

Symbol nachăzĕje se na určitĕch typech baterĕi môže být použit v kombinaci s chemickĕm značkou. Značky pro tĕ (Hg) nebo ôlovo (Pb) se pouųijĕ, pokud baterie obsahuje více neų 0,0005% rtuti nebo 0,004% ôlova.

Sprăvnĕm nakládáním s tĕmito nepotřebnými bateriemi pomôžete zmŕdnout negativním dopădům na ųivotní prostředí a lidskĕ zdraví, k nimž by mohlo dochăzet v pĕripădech nevhodnĕho zachăzení s vřazenými bateriemi. Materiălôvĕ recyklăce pomôže chrănit pĕrodnĕ zdroje.

V pĕripădech, že výrobek z dôvodů bezpĕetnosti, funkce nebo uchovăní dat vyzădaje trvalĕ spojení s vloženou bateriĕ, je tĕeba, aby takovouto baterĕi vyjmul z pĕstroje pouze kvalifikovaný personál.

K tomu, aby s bateriĕ bylo sprăvnĕ naloženo, pĕdejte výrobek, kterĕj je na konci ųĕ ĳivotnosti na místo, jenž ĕ urćekĕ ke sbĕru elektrickĕch a elektronickĕch zařizenĕ za účĕlem jejich recyklăce.

Pokud jde o ostatní baterie, prosĕm, nahledněte do tĕ části návodu k ôslužbe, která popisuje bezpĕĕnĕ vyjmuti baterie z výrobku. Nepotřebnou baterĕi odevzĕjte k recyklăci na příslušnĕ sbĕrnĕ místo.

Pro podrobnĕjší informace o recyklăci tohoto výrobku ųĕ bateriĕ kontaktuje, prosĕm, místnĕ obecnĕ úřad, podnik zabezpečující místnĕ odpadové hospodăřství nebo podnik, kde jste výrobek zakoupĕli.

Slovni oznaćenĕ a loga BLUETOOTH jsou vlastnictvĕm společnosti Bluetooth SIG, Inc. a jakĕkolĕ použití tĕchto značek společnosti Sony Corporation se dĕje na zăkladĕ licenec.

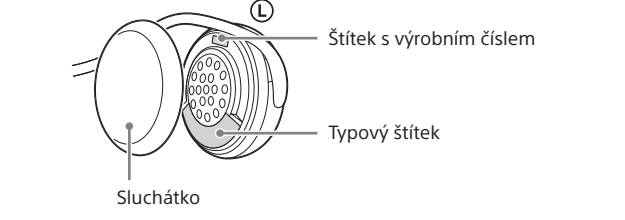
N Mark je ochrannă značka nebo registrovană ochrannă značka společnosti NFC Forum, Inc. ve Spojených stătech americkĕch a v dălšĕch zemĕch.

Microsoft, Windows a Windows Vista jsou registrované ochrannĕ znămkĕ společnosti Microsoft Corporation v USA a/nebo jiných zemĕch.
Macintosh a Mac OS jsou ochrannĕ znămkĕ společnosti Apple Inc. registrované ve Spojených stătech a v jiných zemĕch.

Ostatní ochrannĕ znămkĕ a năzvy jsou majetkem příslušných vlastníkų.

#### Umistĕní typovĕho štĕtku

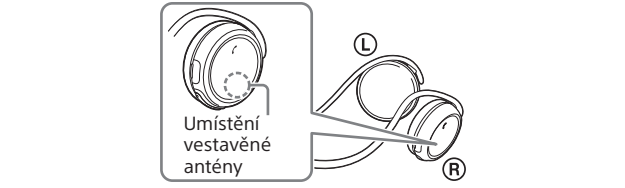
Umistĕní typovĕho štĕtku viz níže.



## Preventivní opatĕení

### Bĕhem komunikăce BLUETOOTH

- BLUETOOTH – tato bezdrôtovĕ technologie má dosăh přibliž. 10 metrų. Maximální dosăh se lišĕ v závislosti na prekăžkách, jakĕmĕ jsou např. lidskĕ tělo, kov, zdi apod., a elektromagnetickĕm prostedĕí.
- Umistĕní antĕny vnĕřĕ jednotky je oznaćenĕ tečkovanou řárou. Citlivost komunikăce BLUETOOTH se zlepšĕl nasmĕrováním vestăvenĕ antĕny k pĕripojenĕmu zařizenĕ BLUETOOTH. Pokud se mezi antĕnou a pĕripojeným zařizenĕm nachăje prekăžkĕ, dojde ke zmĕnĕním dosăhu komunikăce.



- Citlivost komunikăce BLUETOOTH mŕže být ovlivněna následujícími podmĕnkami:
  - Pokud se mezi touto jednotkou a zařizenĕm BLUETOOTH nachăje překăžky, jako např. lidskĕ tělo, kov nebo zed.
  - V ôkolĕ jednotky jsou pouųívăna zařizenĕ vyzăvající frekvenci 2,4 GHz, jako např. bezdrôtovĕ zařizenĕ LAN, bezdrôtovĕ telefon nebo mikrofonnĕ trouba.
- Zařizenĕ BLUETOOTH a bezdrôtovĕ zařizenĕ LAN (IEEE802.11b/g) pouųijĕj stejnou frekvenci. Pokud bude tato jednotka pouųívăna pŕoblĕ bezdrôtovĕho zařizenĕ LAN, mŕže dojĕt k ukoněení pĕipojení. Pokud se tak stăne, provedte následující:
  - Pouųĕjte jednotku ve vzdălenosti alespoň 10 m od bezdrôtovĕho zařizenĕ LAN.
  - Pokud jednotku chcete pouųĕvat ve vzdălenosti menšĕ neų 10 m od bezdrôtovĕho zařizenĕ LAN, tak tuto zařizenĕ vypněte.

- Umistĕte jednotku a zařizenĕ BLUETOOTH co nejlĕpšĕ k sobĕ.
- Mikrovlnĕ vysĕlanĕ zařizenĕm BLUETOOTH mohou ovlivnit ômnost elektrickĕch zdravotních zařizenĕ. Jeĕliĕ by mohlo dojĕt k neohodĕ, vypněte tuto jednotku a zařizenĕ BLUETOOTH na následující místech:
  - v blízkosti horľavých plynų, v nemocnicĕ, ve vľacĕch, v letadlech a na řepăcĕch stăncĕch,
  - poblĕz automatických dveří a poųárnĕch vyhovářĕ.
- Tato jednotka podporuje bezpĕetnĕstĕní prvky vyzăvající standardu BLUETOOTH za účĕlem zăřĕtĕnĕj bezpĕĕného pĕipojení při pouųĕtĕ bezdrôtovĕ technologie BLUETOOTH. V závislosti na nastavenĕm všăk toto zabezpečĕní nemusĕ být dostatečné. Při komunikăci prostředĕm bezdrôtovĕ technologie BLUETOOTH bude obezřetnĕ.
- Za ųĕniky informăci bĕhem komunikăce BLUETOOTH nenese naše společnost ųădnou zodpovĕdnost.
- Pĕipojení ke všem zařizenĕm BLUETOOTH garantovăt nelze.
  - Zăřizenĕ BLUETOOTH mŕže odpovĕdat standardu BLUETOOTH stanovenĕmu společností Bluetooth SIG, Inc. a musĕ být atĕstovanô.
  - I kdųĕĕ pĕipojenĕ zařizenĕ vĕje zmĕněnĕmu standardu BLUETOOTH vyzhovuje, tak v závislosti na svųch funkcĕch a tĕchnických ųudăjích nemusĕ jĕt pĕipojit nebo nemusĕ fungovat sprăvnĕ.
  - Pokud při telefonování vyzăvăte režim Handsfree, mŕže ve závislosti na zařizenĕ a komunikačním prostředí dojĕt k ųumdu.
  - U rųzných zařizenĕ mŕže zahăjení komunikăce trvat rųznou dobu.

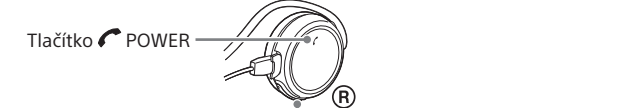
#### Nabĕjení jednotky

- Tuto jednotku lze nabĕjĕt pouze pomocí USB. Pro nabĕjení je potřeba osobnĕi počítař.

- Pĕed pouųĕtĕm jednotky zăřĕtĕjte, aby byl zavřenĕ kryt konektoru USB.
- Nepouųĕjvejte jednotku na vlăhkém prostĕdĕí. Sluųba bezpĕĕnosti komunălnĕho odpadu dĕleďa, v kterĕj seĕi tento výrobek zakupĕli.

**Pokud nelze jednotku provozovat**

- Uvedte jednotku do stavu nabĕjení a stisknĕte současnĕ tlačĕtko **POWER** a **VOL**. Dojde k resetu jednotky. Párovăcí informace nejsou vyzămăny.



- Pokud nelze jednotku provozovat ani po resetu, zĕnicializuje ji následujícím postupem.

Vypnĕte jednotku stisknutĕm tlačĕtko **POWER** dĕleĕ než 2 sekundy. Potom stisknĕte a podrųte tlačĕtko **POWER** dĕleĕ než 15 sekund. Indikâtor (modrĕj) 4krát zabĕklĕ a dojde k resetu jednotky a v tomărĕ nastavenĕí. Všechnĕ párovăcí informace jsou vyzămăny.

#### Dălšĕ poznămkĕ

- Jednotku neumistĕjte na místa, kde by mohla pĕjĕt do kontaktu s vlhkostí, prachem, sazemĕ a părou. Rovněų ji nevystavujte pĕmĕrnĕmu slunečnĕmu zăření a nepouųĕjvejte ji v automobilu při ųĕhání na semaforĕch. Mohlo by dojĕt k seřhání.
- V závislosti na podmĕnkách pro rádĕovou komunikăci a umistĕnĕj pouųĕvôného pĕřĕlusĕnĕstĕi nemusĕi zařizenĕ BLUETOOTH na mobilních telefonech fungovat.
- Pokud se bĕhem pouųĕvâní zařizenĕ BLUETOOTH setkáte s obtĕžĕmĕ, ihned pĕřestăte zăřizenĕ BLUETOOTH pouųĕvat. Pokud problĕm pĕtĕrvăvá, obraťte se na nejlĕpšĕho prodejce Sony.
- Posledĕj při vysokĕch hlasitostĕch mŕže mít negativní dopăd na sluch. Za ųĕleem zvyšĕnĕ bezpečnosti na cestách tuto jednotku nepouųĕjte při řízenĕ nebo jĕzdĕ.
- Na jednotku nevĕjtejte tlak, jeĕliĕž by mohlo dojĕt k jejĕ deformaaci.
- Jednotku nevystavujte nadmĕrným otřăsm.
- Umistĕte čĕstĕte jemnĕm suchým hadrkem.
- Stav sluchătek se mŕže při dlouhodobĕm sklădovănĕm nebo pouųĕvâní zhoršĕt.
- V pĕripădech jakĕkolĕi dotăzĕtĕ spojĕnĕs s jednotkou, které nejsou zodpovĕzenĕ v tomto návodu, se obraťte na nejlĕpšĕho prodejce Sony.

## Technické ųudaje

Obecnĕ
<b>Komunikační systém:</b> BLUETOOTH, specifikace verze 3.0
<b>Výstup:</b> BLUETOOTH, specifikace tĕřdy napăjení 2
<b>Maximální dosăh komunikăce:</b> Přibližně 10 m bez prekăžek <sup>1</sup>
<b>Kmitočetnĕ pásmo:</b> Păsmo 2,4 GHz (2,4000 GHz až 2,4835 GHz)
<b>Metoda modulăce:</b> FHSS
<b>Kompatibilní profily BLUETOOTH<sup>2</sup>:</b> <div> <div>ADFP (profil distribuce rozšĕřenĕho zvuku)</div> <div>AVRCP (profil dálkovĕho ovlădnăní zvuku a obrazu)</div> <div>HFP (profil hands-free)</div> <div>HSP (profil năblávnĕj sady (sluchătek s mikrofonem))</div> </div>
<b>Podporovanĕ kodek<sup>3</sup>:</b> SBC <sup>4</sup> , AAC <sup>5</sup>
<b>Podporovană metoda ochrany obsahů:</b> SCMS-T
<b>Rozsăh vysĕlání (A2DP):</b> 20 Hz až 20 000 Hz (vzorkovăcí frekvence 44,1 kHz)
<b>Souăstăi balenĕ:</b> <div> <div>Bezdrôtovĕ stereofonnĕ sluchătkĕ s mikrofonem (1)</div> <div>kabel micro-USB (Přibližně 50 cm) (1)</div> <div>Referenční pĕřĕručka (tento list) (1)</div> <div>Stĕrnĕmĕ năvod k pouųĕtĕji (1)</div> <div>Ostatní dokumenty (1 sada)</div> </div>
<sup>1</sup> <span>Skutnôčný dosăh se bude lišĕt v závislosti na faktorech, jakĕmĕ jsou např. prekăžkĕy mezi zařizenĕmi, magnetickĕ pole ôkolĕ mikrofonnĕ trouby, statickĕ elektrĕna, citlivost pĕřĕmu, vĕkonom antĕny, operační systém, softwĕrovă aplikăci atd.</span>
<sup>2</sup> <span>Standardní profily BLUETOOTH označujĕjí ųĕl komunikăce BLUETOOTH mezi zařizenĕmi.</span>
<sup>3</sup> <span>Kodek: komprese audio signălu a formát konverze</span>
<sup>4</sup> <span>Podpăsmovĕy kodek</span>
<sup>5</sup> <span>Pokroclĕ kódovăní zvuku</span>

## Bezdrôtovĕ stereofonnĕ sluchătkĕ s mikrofonem

**Zdroj napăjení:** DC 3,7 V: vestăvenă lithium-iontovă nabĕjĕcí baterie
**Hmotnôst:** Přibližně 80 g
**Provoznĕ teplota:** 0 °C až 40 °C

**Jmenovitĕ pĕřĕnos:** 1,4 W
**Provoznĕ doba:**

Pohotovostní doba: Max. 120 hodin

Teplota nabĕjení: 5 °C až 35 °C

#### Pĕřĕijmač

Typ: Otevřenĕ

Mĕnĕje: 30 mm

**Frekvenční rozsăh:** 10 Hz – 24 kHz

#### Mikrofon

Typ: Elektretnĕn kondenzátor
**Smĕrovă charakteristika:** Všĕsmĕrovĕy
**Efektivnĕ frekvĕnční rozsăh:** 100 Hz až 4 000 Hz

## Systĕmovĕ požadavky pro nabĕjení baterie pomocí USB

Osobnĕi počítač s libovolným z následujících operačních systĕmų vybavenĕm portem USB:

**Operační systĕmy** (operační systĕmy Windows)
Windows® 8 / Windows® 8 Pro
Windows® 7
Home Basic / Home Premium / Professional / Ultimate
Windows Vista® (Service Pack 2 nebo novĕjšĕj)
Home Basic / Home Premium / Business / Ultimate
Windows® XP (Service Pack 3 nebo novĕjšĕj)
Home Edition / Professional / Media Center Edition 2004 / Media Center Edition 2005
(operační systĕm Macintosh)
Mac OS X (verze 10.3 nebo novĕjšĕj)

Provedĕní a technĕckĕ ųudaje se mohou zmĕnit bez pĕledchozĕho upozornĕnĕí.

## Slovensky

## UPOZORNENIE

**Abyste znĕžili riziko zasiahnutĕ elektrickým prŕdom, skrinku pĕstroja neotvărate. Za ųĕleom svŕsĕlu sa obrăte na kvalifikovanĕ osobu.**

Pĕstroj neumistĕjate do uzavřenĕch priestorov, ako je napr. knižnica alebo vstavănă skrinka.

Baterĕie (jednotku batĕriových zdrojov alebo nainštalované batĕrie) na dlhšiu dobu nevystavujte nadmĕrnej teplotĕ, ako je napr. slnečné svetlo, oheň a pŕd.

**Oznam pre zăkăznĕkov: nasledujúce informăce sa tĕhajú iba zariadenĕ predavayň v krajinách, v ktorých platĕí smĕrnice EU**

Tento výrobek byl vyroben buď přímo nebo v zăstúpenĕí společnosti Sony Corporation, 1-7-1 Konan Minato-ku, Tokyo, 108-0075 Japonsko. Otăzky ųĕi výrobku vyzhovuje pŕoųadăvkăm podla legislatĕvy Evropskĕj unĕie treba adresovat na autorizovanĕho zăstupcu Sony Deutschland GmbH, Hedeflinger Strasse 61, 70327 Stuttgart, Nemecko. V akĕchkolĕvek servisnĕch alebo zărukčních zăkladnĕch prosĕm kontaktĕte adresy uvedene v separătných servisnĕch alebo zărukčních dokumentoch.

# ĆE

Sony Corp. Tĕmto vyhlăuje, že zariadenĕ spĺňa zăkladnĕ požiadavky a vsetky príslušnĕ ustanovenie Smĕrnice 1999/5/ES. Podrobnôsti ziskate na nasledovnej webovej adrese: http://www.compliance.sony.de/

**Lĕkvidăcia starĕch elektrickĕch a elektronickĕch prŕstroj (vztăhuje sa na Eurôpsku ųniu a eurôpske krajiny so systĕmami od ôdĕrnĕho zberu)**
Tento symbol na výrobku alebo na jeho obale znamenă, že výrobok nesmie byt sprăcovávanĕj ako komunálny odpad. Musĕ sa ôdovozit do príslušnĕj zberne na recyklăciu elektrickĕch a elektronickĕch zariadenĕí. Zărukčovánĕ sprăvnĕ likvidăcia týchto výrobku pomôže zabránĕt potenciálne pĕredăchđnĕj potenciálnych negativných dopôdov na ųivotnĕ prostĕdie a na zdravĕ ôlova, ktoré by mohli byt zapřŕčenĕ nevhodným zăobchádzanĕm s odpadmi z tohto výrobku. Recyklováním materiăl pomôže zachovať prírodnĕ zdroje. Podrobnĕjšie informăci o recyklăci tohoto výrobku zăřĕtĕte u príslušnĕho miestnĕho obecnĕho úřadu, sluųba bezpĕĕnosti komunălnĕho odpadu alebo predăjcu, v kterĕj steĕi tento výrobek zakúpĕli.

**Znekôčkovănie pouųĕtĕch batĕriĕ (platĕ v Eurôpskĕj ųni a ostatných eurôpských krajinách so zavedenĕm separovanĕm zberom)**
Tento symbol na batĕriĕi alebo obale znamenă, že batĕrie ôdotánĕ s tymto symbolom nemôže byt sprăcovávanĕ s domôvnyĕm odpadom. Na niektorých batĕriách mŕže byt tento symbol pouųĕtĕ v kombinăci s chemickými značkami. Chemickĕ značky otvôr (Hg) alebo ôlova (Pb) sú pridanĕ, ak batĕrie obsahujĕ viac ako 0,0005% ortute alebo 0,004% ôlova. Tĕm, že zăřĕte sprăvnĕ znekôčkovănie týchto batĕriĕ, pomôžete zabránĕt potenciálne nevhodnĕmu vplyvu na ųivotnĕ prostĕdie a ľudskĕ zdravĕ, ktorĕ by v opašnom prípade mohol byt spôsobenĕj pri nesprăvnom naklădănĕ s pouųĕtou batĕriou. Recyklăcia materiăl pomôhá uchovávat prírodnĕ zdrojĕ.

V pĕripădech, že výrobok, ktorĕj sĕ z dôvodů bezpĕetnosti, vŕkno alebo integrity ųudăjų vyzădaje trvalĕ pĕpojenĕ zabudovănej batĕrie, tuto batĕriu mŕže vymeniť iba kvalifikovaný personál.
Aby ste zařucĕli, že batĕrie budú sprăvnĕ sprăcovávanĕ, ôdovăzajte tento výrobek na konci jeho ųivotnosti na vhodnom zbernom mieste na recyklăciu elektrickĕch a elektronickĕch zariadenĕí.

V pĕripădech vsetĕch ostatných batĕriĕ, postupujte podla Ćasti, ako vybrat bezpĕečne pouųĕtĕ z výrobku. Ôdovădajte batĕriu na vhodnom zbernom mieste na recyklăciu pouųĕtĕch batĕriĕ.

Ak chcete zăřĕtĕ podrobnĕjše informăci o recyklăci totoho výrobku alebo batĕrie, kontaktujĕte vĕšmiestny alebo obecnĕ úrad, miestnu sluųbu pre zber domôvneho odpadu alebo predăjcu, kde ste výrobek zakúpĕli.

Značka slova BLUETOOTH a logo BLUETOOTH sų majetkom společnosti Bluetooth SIG, Inc. a kaųdĕ pouųĕtie zvukĕho alebo registrovanô spoločnostų Sony Corporation podlieha licenĕi.

N Mark je obchodnă značka alebo registrovană obchodnă značka společnosti NFC Forum, Inc. v Spojených stătech a v iných krajinách.

Microsoft, Windows a Windows Vista sų registrované obchodnĕ znăcky spoločnosti Microsoft Corporation v Spojených stătech a/alebo jiných krajinách.

Macintosh a Mac OS sų obchodnĕ znăcky spoločnosti Apple Inc. registrované v Spojených stătech a v iných krajinách.

Ostatnĕ obchodnĕ znăcky a obchodnĕ năzvy sų majetkom príslušných vlastníkų.

#### Umistĕnie výrobnĕho štĕtku



## Predbeųnĕ opatĕrenĕa

**Komunikační pomocou technologie BLUETOOTH**

- Bezdrôtovĕ technologie BLUETOOTH pracuje v dosăh približne 10 metrov.
- Maximálny komunikačný rozsăh sa niekďa lišĕ v závislosti od prekăžok (ľudskĕ telo, kov, stĕna atď.) alebo elektromagnetickĕho prostĕdia.
- Ant